

Teléfono móvil MM34D

Guía rápida del usuario

Nota: el teléfono funciona en GSM 850/900/1800/1900 MHz
Red WCDMA 900/2100 MHz.
Banda LTE: 1/3/7/8/20 MHz.

Antes de encender, debe insertar la tarjeta SIM correctamente.

1 INTRODUCCIÓN

Este manual de usuario ha sido publicado por el fabricante. Las correcciones y modificaciones que resulten de errores, inexactitudes en la información actual y mejoras en el teléfono o el software se pueden realizar sin previo aviso, pero no obstante se incluirán en las versiones más recientes del manual del usuario. Se puede obtener más información y asistencia visitando el sitio web: www.maxcom.pl. El fabricante se reserva todos los derechos sobre el contenido de este manual.

Los derechos de autor y las marcas comerciales mencionadas en este documento siguen siendo propiedad de sus respectivos dueños. Está prohibido copiar, transmitir, almacenar o distribuir la totalidad o parte de los materiales protegidos por derechos de autor sin el consentimiento previo por escrito.

2 CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Pantalla a color: 2.4" QVGA 240x320
- Grandes teclas retroiluminadas
- Números de marcación rápida (2+9)
- Menú simple, fuente grande, se puede ampliar
- Función de manos libres
- Directorio telefónico - 500 entradas
- Función de envío y recepción de SMS y MMS
- Radio FM, grabadora de voz, reproductor de archivos de audio (MP3 / WAV / AMR)
- Reproductor de vídeo (MP4 / AVI / 3GP)
- Linterna, calculadora, despertador
- RAM + ROM: 48 MB+128 MB
- Tarjeta SIM: Nano SIM
- Compatibilidad con tarjetas: hasta 32 GB
- Batería de 1000 mAh
- Batería en reposo: 216 h (1 SIM)*, en conversación: 5 h*
- Peso del terminal con batería: 99 g
- Dimensiones: 168,5x52,4x12,9 mm

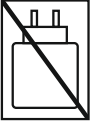
*dependiendo de las condiciones y de la señal de la red móvil

3 CONTENIDO DEL PAQUETE

- Teléfono móvil
- Cargador de sobremesa
- Cable USB
- Batería
- Guía de inicio rápido
- Tarjeta de garantía
- Cargador *(ver marcado en el embalaje)



* El paquete incluye un cargador.



*Por razones medioambientales, este paquete no incluye cargador. Este dispositivo se puede alimentar con la mayoría de los adaptadores de corriente USB y un cable con conector USB tipo C.

Nota: se recomienda conservar el embalaje, puede ser útil si tiene que transportarlo. Guarde el recibo, es una parte integral de la garantía.

3.1 CARGADOR



La potencia suministrada por el cargador debe estar entre un mínimo de 0,75W requerido por el dispositivo de radio y un máximo de 19W para logra la máxima velocidad de carga.

* La fuente de alimentación externa para el teléfono (incluida opcionalmente) cumple con el reglamento de la Comisión Europea (UE) 2019/1782.

ID del modelo	Adaptador de corriente 801CM 5055B
Voltaje de entrada	AC 100-240 V
Frecuencia de entrada de CA	50/60 Hz
Voltaje de salida	DC 5.0 V
Corriente de salida	0.55 A
Potencia de salida	2.75 W
Eficiencia media durante el funcionamiento	73.48% (230 V) 73.78% (115 V)
Eficiencia a baja carga (10%)	-
Consumo de energía en condiciones sin carga	0.04 W (230 V) 0.03 W (115 V)

4 ACCESORIOS

Utilice únicamente las baterías, los cargadores y los accesorios recomendados por el fabricante de este teléfono. Compruebe qué accesorios tiene disponibles su vendedor.

5 CONDICIONES DE USO Y SEGURIDAD

Nota: Lea las siguientes instrucciones para minimizar el riesgo de uso indebido de su teléfono.

- USO: El teléfono emite un campo electromagnético que puede tener un impacto negativo en otros dispositivos electrónicos, incluidos los equipos médicos.
- No debe utilizar el teléfono en áreas donde esté prohibido, por ejemplo, en hospitales, aviones, gasolineras o cerca de materiales inflamables. El uso de su teléfono en tales lugares puede exponer a otras personas al peligro.
- No use su teléfono sin el kit adecuado mientras conduce.
- El dispositivo y sus accesorios pueden contener piezas pequeñas. Mantenga el teléfono y sus componentes fuera del alcance de los niños.
- SERVICIO: no realice ninguna reparación o modificación usted mismo, cualquier fallo debe ser reparado por un servicio calificado.
- LIMPIEZA: el teléfono no debe limpiarse con sustancias químicas o corrosivas.
- LINTERNA: no mire directamente al haz de luz.
- AUDÍFONO: si el usuario tiene un audífono, ajuste cuidadosamente el volumen del teléfono y configure la sensibilidad del audifono de manera adecuada.
- EQUIPO MÉDICO ELECTRÓNICO: su teléfono es un transmisor de radio que puede interferir con el funcionamiento de equipos médicos electrónicos o implantes como audífonos, marcapasos, bombas de insulina, etc. Se recomienda mantener una distancia mínima de 15 cm entre el teléfono y el implante. Puede pedir consejo a su médico o a los fabricantes de este tipo de equipos.

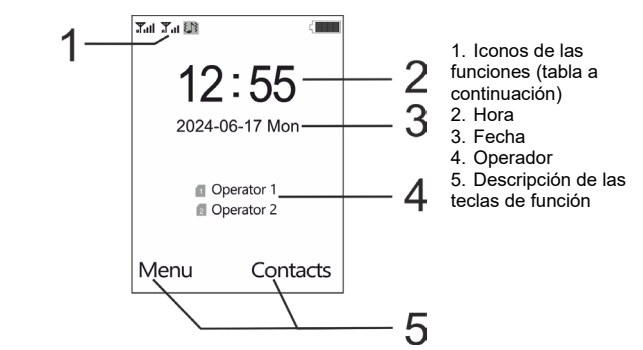
- EQUIPOS ELECTRÓNICOS: Para evitar el riesgo de desmagnetización, no deje dispositivos eléctricos cerca de su teléfono durante largos períodos de tiempo.
- RESISTENCIA AL AGUA: El teléfono no es resistente al agua. Por favor, manténgalo en un lugar seco.
- A PRUEBA DE POLVO: el teléfono no es a prueba de polvo, no use el teléfono en un entorno con mucho polvo.
- PANTALLA: evite ejercer demasiada presión sobre la pantalla LCD y utilizar herramientas afiladas, ya que esto puede dañarla.
- No cortocircuite los terminales de la batería con objetos metálicos, ya que esto puede provocar una explosión.
- El dispositivo no debe exponerse a bajas o altas temperaturas, luz solar directa o alta humedad. El dispositivo no debe colocarse cerca de una instalación de calefacción, por ejemplo, un radiador, un horno, una estufa de calefacción, una chimenea, una parrilla, etc.
- ¡Proteja su audición!



La exposición prolongada a sonidos fuertes puede dañar su audición. Escuche música a un nivel moderado y no acerque el dispositivo a la oreja cuando utilice el altavoz.

- Si el dispositivo no funciona correctamente, haga que lo reparen en el centro autorizado más cercano o presente una queja ante el vendedor. El fabricante no se hace responsable de los defectos causados por el usuario como resultado de un mal uso o del incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento.

6 DESCRIPCIÓN DE LA PANTALLA



	Señal de red		No hay tarjeta SIM / error de tarjeta
	Sin servicios		Sin cobertura
	Servicio VoLTE activo		Cobertura LTE
	3G / 2G cobertura		Modo Avión
	Nuevo SMS / MMS		Llamada perdida
	Solo vibración (perfil de reunión)		Silenciado (Perfil Silencio)
	Perfil activo "Exterior"		Roaming activo
	Alarma activa		Desvío de llamadas habilitado

	Batería cargada		Batería descargada
Los iconos pueden variar en función de la versión del software		* El icono también aparece en el roaming nacional cuando el abonado utiliza la red de otro operador	

7 PHONE DESCRIPTION



1	Altavoz de llamada	Activo durante las conversaciones
2	Pantalla	Muestra los procesos en curso en el teléfono en tiempo real
3	Tecla de función izquierda	Realiza las tareas descritas en la esquina inferior izquierda de la pantalla
4	Tecla OK	En espera: OK – Menú principal. En el Menú: pulse OK para seleccionar el elemento iluminado
5	Auricular verde	Respuesta a llamadas entrantes / registro de llamadas
6	1 tecla	Mantén pulsado para llamar a tu buzón de voz
7	Teclado numérico	Permite introducir números/caracteres. Tecla 1 : mantenga presionado para llamar a su buzón de voz. Tecla 2+9 : mantenga presionado para llamar a un número de marcación rápida previamente programado.
8	* tecla	Para navegar a la izquierda a través del contenido que se muestra en la pantalla. Al pulsar mientras se edita el texto, le permite acceder a los caracteres especiales.

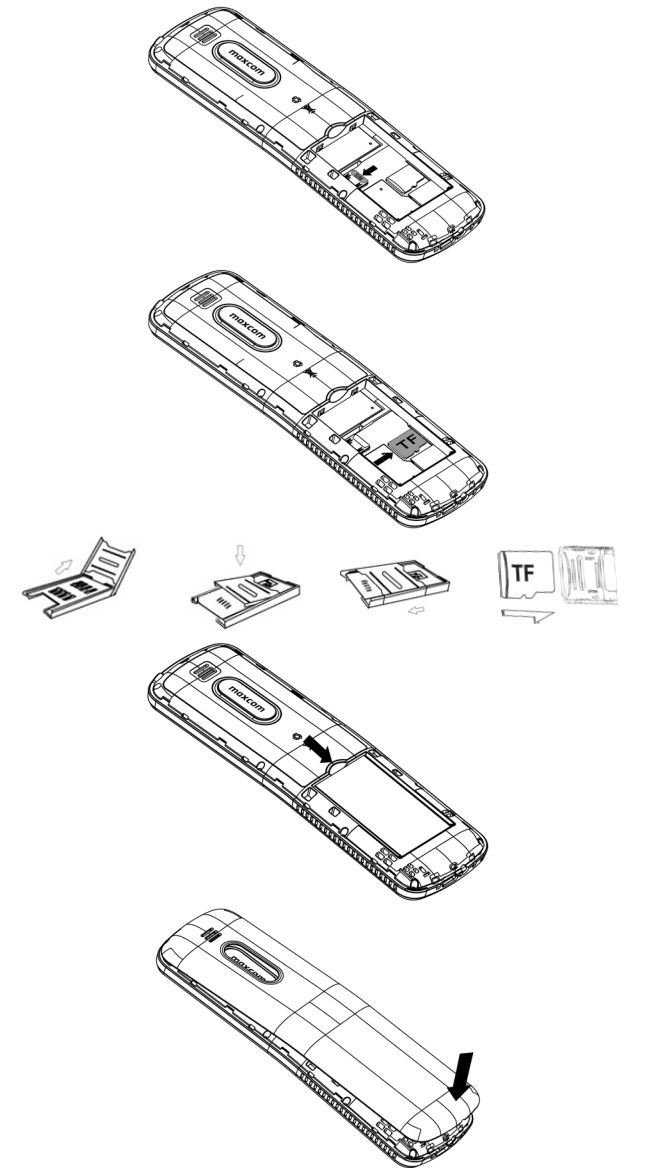
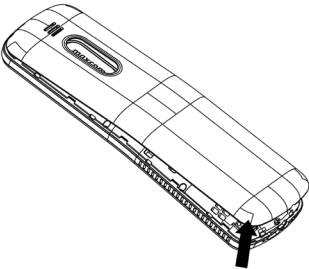
9	Entrada USB-C	Le permite cargar la batería del teléfono y conectarlo a un ordenador a través de un cable USB-C
10	Conexión Jack 3.5 mm	Permite conectar un auricular
11	Micrófono	
12	Contactos de carga	Permite cargar con un cargador de sobremesa
13	Altavoz	Activo para multimedia / tonos de llamada
14	Tecla Navegación Arriba	Para navegar hacia arriba / acceso directo a un nuevo mensaje
15	Tecla de función derecha	Realiza las tareas descritas en la esquina inferior derecha de la pantalla
16	Auricular rojo	Presione: rechazar / colgar llamadas, salir al escritorio. Mantener presionado: enciende / apaga el teléfono.
17	Tecla Navegación Abajo	Para navegar hacia abajo / acceso directo al calendario
18	# tecla	Para navegar a través del contenido mostrado en la pantalla. Presionar mientras edita texto le permite cambiar el teclado de entrada. Mantenga presionado para cambiar rápidamente el perfil, es decir, normal / silencio / reunión.
19	0 tecla	Mantenga presionado para encender / apagar la linterna
20	Linterna	Diodo LED que emite luz blanca

8 PREPARANDO SU TELÉFONO

8.1 INSTALACIÓN DE LA TARJETA SIM, LA TARJETA SD Y LA BATERÍA

El teléfono es compatible con tarjetas nano SIM (4FF). El uso de otras tarjetas SIM puede dañar la tarjeta o el teléfono. Recibirá una tarjeta SIM de su operador. Mantenga la tarjeta SIM fuera del alcance de los niños. Cualquier abrasión o flexión puede dañar fácilmente la tarjeta SIM, así que tenga especial cuidado al insertarla, quitarla y almacenarla.

Nota: No inserte ni extraiga la tarjeta SIM mientras el teléfono esté conectado al cargador. Antes de quitar la batería de su teléfono, asegúrese de que su teléfono esté apagado. Inserte la tarjeta SIM en la ranura con sus conectores chapados en oro hacia abajo, opcionalmente instale una tarjeta de memoria microSD. Instale la batería. Vea los dibujos a continuación:



8.2 CONEXIÓN DE LA FUENTE DE ALIMENTACIÓN Y CARGA DE LA BATERÍA

Para garantizar el correcto funcionamiento del teléfono, utilice únicamente el cargador y la batería recomendados por el fabricante. El uso de una batería de una fuente de terceros puede dañar el teléfono y anular la garantía.

Conecte el enchufe del cable al puerto USB tipo C del teléfono y el otro conector USB a la fuente de alimentación. Conecte la fuente de alimentación a una toma de corriente.

El logotipo de Maxcom y el icono de carga de la batería aparecerán en la pantalla. Esto será una señal de que la batería está conectada correctamente y, por lo tanto, el proceso de carga ha comenzado.

Cuando la batería esté cargada, aparecerá el mensaje "Carga completada" en la pantalla y el icono que muestra el nivel de carga de la batería dejará de parpadear en la barra de notificaciones.

Si la batería está descargada, el teléfono se apagará automáticamente. No deje la batería descargada durante mucho tiempo, de lo contrario, puede afectar negativamente a su calidad y vida útil.

¡Atención! Para no dañar la batería y el teléfono, debe: verificar que la batería esté instalada correctamente antes de cargarla y no quitarla durante el proceso de carga. En caso de descarga a largo plazo, después de conectar la batería para cargarla, espere unos minutos antes de encender el teléfono. La batería no debe almacenarse cerca de fuentes de calor. El sobrecalentamiento puede causar daños físicos a la batería.

¡Atención! La toma de corriente debe estar ubicada cerca del dispositivo y tener acceso fácil.

8.2.1 CARGADOR DE SOBREMESA

Primero, conecte el cable USB-C al cargador de escritorio y luego conecte la fuente de alimentación a la toma de corriente. El teléfono debe insertarse en el cargador de modo que los contactos ubicados en la parte inferior de la carcasa se alineen con los contactos ubicados en el cargador de escritorio.

8.2.2 ADVERTENCIA DE BATERÍA BAJA

Cuando la batería esté baja, el teléfono le avisará de la necesidad de conectarse para recargarla, con el mensaje "Batería baja" y con una señal acústica (si se han activado sonidos de aviso en el perfil). Para deshabilitar/habilitar el sonido de advertencia, vaya a: Menú > Configuración > Perfiles > Opciones > Configuración > Otros avisos de alerta > Alerta de batería baja.

9 ENCENDER Y APAGAR EL TELÉFONO

Para encender el teléfono, mantenga presionada la tecla roja del auricular. Después de un tiempo, la pantalla debería iluminarse. Después de encender, la pantalla mostrará un campo para ingresar el código PIN (si la seguridad de la tarjeta SIM está habilitada). Después de encenderse, el teléfono busca automáticamente la red. Si el teléfono detecta una red autorizada, aparecerá el símbolo de intensidad de la señal en la pantalla. Si no se encuentra la red, solo puede realizar llamadas de emergencia o utilizar funciones que no sean de comunicación. Para apagar el teléfono, mantenga presionada la tecla roja del auricular y luego confirme presionando la tecla OK.

10 CÓDIGOS DE SEGURIDAD

10.1 CÓDIGO PIN

Este es el código de identificación privado de su tarjeta SIM y es proporcionado por su operador. El código PIN2 es proporcionado por el operador con las tarjetas SIM. Algunas tarjetas SIM no son compatibles con este código. Ingresar el código PIN incorrecto 3 veces seguidas bloqueará la tarjeta SIM. Se puede desbloquear usando el código PUK. Para obtener más información al respecto, póngase en contacto con su operador de red.

10.2 BLOQUEO DEL TELÉFONO

El código de bloqueo del teléfono evita que otras personas usen su teléfono sin autorización (el código de teléfono original es 1234). Con su código de teléfono, puede bloquear a otras personas para que no usen la configuración seleccionada en su teléfono.

10.3 BLOQUEO DEL TECLADO

Para bloquear / desbloquear el teclado, presione la tecla de función izquierda (MENÚ / Desbloquear) y luego *. Durante una llamada entrante, no es necesario desbloquear el teclado.

10.4 BLOQUEO AUTOMÁTICO DEL TECLADO

Para habilitar el bloqueo automático del teclado, seleccione: Menú > Configuración > Seguridad > Bloqueo automático del teclado.

A continuación, seleccione el tiempo de inactividad después del cual el teclado se bloqueará automáticamente y confirme la posición seleccionada con la tecla de función izquierda "OK".

11 INTRODUCCIÓN DE TEXTO

Para escribir texto, presione la tecla apropiada hasta que aparezca la letra deseada.

Barra espaciadora: presione la tecla 0.

Punto, coma y otros caracteres: presione la tecla 1 varias veces.

Para introducir un símbolo o un carácter especial, pulse *.

Puede cambiar el método de entrada pulsando la tecla # . Disponibles están:

- Abc – después del punto una letra mayúscula,
- abc – letras minúsculas,
- ABC – letras mayúsculas,
- 123 – dígitos.

12 HACER LLAMADAS

En el modo de espera, marque el número de teléfono al que desea llamar. Presione la tecla derecha "Eliminar" para eliminar los datos no válidos que se han marcado. Una vez que haya ingresado el número correcto, presione el auricular verde para realizar una llamada.

1. Marcación de extensiones.

Algunas extensiones no se pueden marcar directamente y es necesario llamar primero a la central telefónica y luego marcar el número de extensión.

2. Hacer una llamada internacional.

Para llamadas internacionales, debe ingresar "00" o "+" antes del número. Para ingresar "+" use la tecla "*".

3. Marcar un número de la lista telefónica.

Vaya a los contactos a través del menú, use las teclas de navegación arriba / abajo para encontrar un contacto o introduzca parte del nombre que está buscando. Presione el auricular verde.

4. Marcar un número del historial de llamadas.

Vaya al registro de llamadas (presione el auricular verde en modo de espera o vaya a través del menú), use las teclas de navegación Arriba / Abajo para seleccionar el contacto deseado. Presione el auricular verde.

5. Marcación rápida: teclas 2+9.

En el modo de espera, mantenga presionada la tecla adecuada para realizar una llamada.

12.1 CONTESTAR LLAMADAS

Para responder a una llamada entrante, presione el auricular verde.

Para rechazar una llamada entrante, presione el auricular rojo.

13 NÚMERO DE EMERGENCIA

Puede marcar directamente el número de servicio de emergencia 112 sin una tarjeta SIM. El número 112 es el Número de Emergencia Europeo.

14 GUARDAR CONTACTOS

En el modo de espera, seleccione el número deseado (o seleccione de la lista de llamadas) > presione la tecla Opciones > Agregar a contactos, presione OK, seleccione dónde desea guardar (como un nuevo contacto o agregue el número a un contacto existente), seleccione la memoria (Teléfono o SIM) e ingrese el nombre del contacto > Opciones > Guardar. Si ha elegido guardar el contacto en su teléfono, puede agregar una foto, un número adicional o cambiar el tono de llamada.

15 MARCACIÓN SENCILLA

Para asignar un número a una tecla, en Menú seleccione:

Contactos > opciones > otros > marcación rápida > OK.

Seleccione la tecla a la que desea asignar un número y pulse Opciones > Editar.

Introduzca el número o seleccione un número de su lista de contactos, presione OK para guardar.

16 MENSAJES SMS Y MMS

SB_sms☒ significa que al menos, tiene un mensaje sin leer.

Para leer el mensaje, seleccione Menú > Mensajes > Bandeja de entrada en modo de espera. Cuando su bandeja de entrada esté llena, verá un mensaje que dice que su memoria de mensajes está llena. Elimine los mensajes de su bandeja de entrada para resolver el problema.

16.1 ESCRIBIR Y ENVIAR MENSAJES

1. En el Menú, seleccione Mensajes,
2. Seleccione Escribir mensaje > Opciones > Abrir,
3. Agregue un contacto de la guía telefónica o introduzca el número deseado,
4. Presione la tecla hacia abajo para ir a la entrada de mensajes, ingrese su mensaje,
5. Presione Opciones > enviar.

Si desea enviar un mensaje a varias personas, al introducir el número, agregue otro número después de un punto y coma o agregue números guardados en la agenda telefónica.

Para guardar el mensaje, presione Opciones > Guardar como borrador (el mensaje se guardará en la carpeta Borradores).

Presione Opciones > Agregar para insertar información sobre un contacto guardado en la agenda telefónica, agregar una foto, agregar un emoticono, insertar una plantilla, etc.

16.2 LEER Y RESPONDER

Cuando aparezca el icono de mensaje no leído en la pantalla o desee leer los mensajes recibidos, seleccione en el Menú:

Mensajes > bandeja de entrada > Buscar el mensaje deseado

Presione la tecla Opciones:

- Abrir: mostrar el mensaje,
- Responder: enviar un mensaje SMS / MMS al remitente,
- Eliminar: eliminar el mensaje actual,
- Eliminar todo: elimine todos los mensajes de la bandeja de entrada,
- Llamar: hacer una llamada al remitente,
- Bloquear: bloquea la posibilidad de eliminar el mensaje,
- Mover: cambiar dónde se almacenan los mensajes,
- Marcar: para marcar los mensajes seleccionados,
- Ordenar: cambiar la categoría de clasificación de mensajes,
- Agregar remitente a: para agregar un remitente a la agenda telefónica,
- Eliminar número repetido: seleccione y elimine mensajes de un remitente,
- Agregar a la lista negra: puede agregar un número a la lista negra, lo que resultará en el bloqueo de llamadas y mensajes de texto para este número de teléfono.

16.2.1 CONFIGURACIÓN DE MENSAJES

Entre en el Menú y seleccione: Mensajes > Opciones > Configuración > SMS/MMS.

Las opciones disponibles son: centro de mensajes, importancia del mensaje, activación/desactivación. informes de entrega, activación/desactivación de guardar mensajes enviados, elegir dónde guardar los mensajes, etc.

17 BUZÓN DE VOZ

El buzón de voz es un servicio de operador que nos permite dejar grabaciones de voz cuando alguien no se comunica con nosotros. Para obtener más información, póngase en contacto con su operador. Es posible que reciba su número de buzón de voz de su operador. Seleccione el número: Menú > Mensajes > Buzón de Voz > Opciones > Abrir y, a continuación, introduce el número del buzón de voz. Después de mantener presionada la tecla 1 en el teclado en modo de espera, se activará el buzón de voz.

18 IDIOMA

Menú > Configuración > Configuración del teléfono > Configuración de idioma > Idioma de visualización.

Permite cambiar el idioma del menú del teléfono. Si configura accidentalmente un idioma extranjero, para cambiar al correcto, en el modo de espera presione la tecla izquierda > Abajo > Abajo > Abajo > OK > Abajo > OK > Abajo > OK > tecla izquierda. A continuación, seleccione el idioma correcto y pulse OK.

19 LISTA NEGRA

Menú > Configuración > la lista negra de > de seguridad > Configuración de la lista negra:

- Bloqueo de llamadas,
- Bloqueo de mensajes.

Cuando se activa la opción y se añaden números a la lista negra, el teléfono rechaza automáticamente las llamadas y/o mensajes de texto de los números introducidos en la lista.

Para agregar rápidamente un número a la lista negra, seleccione el número deseado del registro de llamadas y presione Opciones > Agregar a la lista negra.

Para comprobar qué números están en la lista negra, seleccione:

Menú > Configuración > seguridad > lista negra > lista negra.

Para eliminar un número de la lista negra, seleccione un número determinado en la lista negra > Opciones > Eliminar.

20 MODO AVIÓN

Para activar/desactivar el modo avión (servicios de red móvil desactivados), seleccione:

Menú > Configuración > Perfiles > Modo Avión o Menú > Configuración > Configuración de llamadas > Otros > Modo Avión.

21 RADIO FM

Menú > Multimedia > radio FM

Para encender / apagar la radio, presione la tecla OK. Utilice las teclas de navegación Arriba / Abajo para aumentar / disminuir el volumen. Para buscar canales, presione Opciones > Búsqueda automática y guardar. Una vez que haya encontrado los canales, puede seleccionar uno de ellos pulsando Opciones > Lista de canales > seleccionar un canal > Opciones > Reproducir. Para habilitar la reproducción de radio en segundo plano, presione el auricular rojo o Opciones > Reproducción en segundo plano. Si hay un auricular conectado al teléfono, la radio se puede reproducir a través del altavoz, para hacerlo presione Opciones > Abrir altavoz.

¡Atención! La calidad de la señal recibida depende del lugar en el que se encuentre. La recepción de las estaciones de radio está influenciada por muchos factores externos que pueden causar una mala calidad de recepción, pero esto no es básico para una queja sobre el producto.

22 ALARMA

Menú > Organizador > Alarma

Puedes configurar y activar hasta 5 alarmas. Para ello, utilice las teclas de navegación Arriba/Abajo para seleccionar un elemento. A continuación, pulse Opciones > Editar. Al editar, puede cambiar el nombre de la alarma, la hora, el tono de llamada y el modo de repetición. Después de completar todos los datos, confirme la activación de la alarma presionando la tecla de función izquierda > Guardar. Para activar/desactivar la alarma seleccionada, pulse la tecla OK o las Opciones > Activado/Desactivado. Cuando se inicia la alarma, puede apagarla presionando la tecla izquierda "Apagar", o habilitar la función de repetición presionando la tecla derecha "Posponer" (después de seleccionar esta opción, la alarma sonará en 5 minutos).

¡Atención! Las alarmas habilitadas se activarán incluso cuando el teléfono esté apagado, si el estado de la batería lo permite.

23 PERSONALIZACIÓN DEL TELÉFONO

23.1 PERFILES DE SONIDO

Para cambiar los sonidos, seleccione: Menú > Configuración > Perfiles > Opciones > Configuración.

Para cambiar rápidamente el volumen de la llamada, use las teclas de navegación Arriba / Abajo durante una llamada, para configurar el volumen de 1 a 9, la configuración se recordará en el futuro.

23.2 TAMAÑO DE FUENTE

Para cambiar el tamaño de fuente del menú, seleccione:

Menú > Configuración > Mostrar > Tamaño de fuente.

23.3 CONFIGURACIÓN DE ACCESOS DIRECTOS

Menú > Configuración > Configuración del teléfono > Configuración de acceso directo.

Puede cambiar la configuración de acceso directo predeterminada para las teclas de navegación Arriba y Abajo.

24 ACTUALIZACIÓN DE SOFTWARE

Para buscar actualizaciones, seleccione Menú > Configuración > Comprobar actualización.

La transmisión de datos debe estar habilitada (Menú > Configuración > Conexiones > servicio de datos). Si la transmisión de datos está activada, el teléfono puede estar constantemente conectado a Internet y buscar actualizaciones automáticamente. Con el fin de evitar costos adicionales, se recomienda utilizar paquetes de datos adicionales o tarifas disponibles en el Operador.

25 INFORMACIÓN DE BATERÍA

El teléfono tiene una batería que se puede recargar con el cargador incluido en la caja.

El tiempo de funcionamiento del teléfono depende de varias condiciones de funcionamiento.

El menor tiempo de trabajo está significativamente influenciado por la distancia a la que nos encontramos de la estación y la duración y el número de conversaciones. Mientras se mueve, el teléfono cambia constantemente entre estaciones de retransmisión, lo que también tiene un impacto significativo en el tiempo de funcionamiento.

Después de varios cientos de cargas y descargas, la batería pierde naturalmente sus propiedades. Si nota una pérdida significativa de rendimiento, compre una batería nueva.

Utilice únicamente las baterías recomendadas por el fabricante. No deje el cargador conectado durante más de 2-3 días.

Nota: No guarde el teléfono en lugares con temperaturas demasiado altas. Esto puede tener un impacto negativo en la batería y en el propio teléfono.

Nunca use una batería con daños visibles. Esto puede provocar un cortocircuito

y daños en el teléfono. La batería debe insertarse de acuerdo con la polaridad. Dejar la batería en lugares con temperaturas excesivamente altas o bajas reducirá su vida útil. La batería debe almacenarse a una temperatura de 15 °C a 25 °C. Si se inserta una batería fría en el teléfono, es posible que el teléfono no funcione correctamente y exista el riesgo de daños.

26 INFORMACIÓN MEDIOAMBIENTAL

Nota: este aparato está marcado de acuerdo con la Directiva Europea 2012/19/UE con el símbolo del cubo de basura tachado.

Dicha marca informa de que este equipo, después de su período de uso, no puede desecharse con otros residuos domésticos.

Nota: Estos equipos no deben desecharse como residuos municipales!! El producto debe eliminarse mediante recogida selectiva en puntos preparados para tal fin.

El manejo adecuado de los residuos de equipos eléctricos y electrónicos ayuda a evitar consecuencias nocivas para la salud humana y el medio ambiente natural derivadas de la presencia de componentes peligrosos y del almacenamiento y procesamiento inadecuados de dichos equipos. Para permitir el reciclaje de los materiales utilizados en la producción de embalajes de teléfonos, aplique las reglas de clasificación de materiales establecidas localmente para este tipo de residuos.

El paquete incluye una batería de iones de litio. Las baterías usadas son dañinas para el medio ambiente y deben almacenarse en un punto especialmente designado, en un contenedor apropiado, de acuerdo con la

normativa aplicable. Las baterías y acumuladores no deben desecharse como residuos municipales, deben llevarse a un punto de recogida.

¡NO ARROJE BATERÍAS NI ACUMULADORES AL FUEGO!

27 INFORMACIÓN SAR

Este modelo cumple con las directrices internacionales para la exposición a las ondas de radio. Este dispositivo es un transmisor y receptor de ondas de radio. Está diseñado para no exceder los límites de exposición a las ondas de radio recomendados por las directrices internacionales. Estas directrices fueron elaboradas por la organización científica independiente ICNIRP e incluyen un margen de seguridad para garantizar la protección de todas las personas, independientemente de su edad y estado de salud. Estas directrices utilizan una unidad de medida llamada Tasa de Absorción Específica (SAR): absorción específica. El valor SAR se mide a la potencia de transmisión más alta, el valor real cuando el dispositivo está funcionando suele ser más bajo que el nivel indicado anteriormente. Esto se debe a que el nivel de energía del dispositivo cambia automáticamente para garantizar que el dispositivo use solo el mínimo requerido para conectarse a la red.

Si bien puede haber diferencias en los valores de SAR entre modelos de teléfonos e incluso diferentes posiciones de uso, todos cumplen con las regulaciones de nivel de radiación seguro.

La Organización Mundial de la Salud ha declarado que las investigaciones actuales han demostrado que no hay necesidad de restricciones especiales en el uso de dispositivos móviles. También enfatiza que si desea reducir el impacto de la radiación, debe limitar la duración de las conversaciones o usar un auricular o altavoz durante la conversación para no sostener el teléfono cerca de su cuerpo o cabeza.

El valor SAR más alto medido en las pruebas		Límite
SAR – dispositivo en la cabeza	1.316 W/kg 10g	2.0 W/kg
SAR – dispositivo en el torso (distancia 5 mm)	1.468 W/kg 10g	2.0 W/kg
SAR– Dispositivo en la extremidad (distancia 0 mm)	2.561 W/kg 10g	4.0 W/kg

Los valores de SAR también pueden variar en función de los requisitos nacionales de notificación y pruebas y de la banda de frecuencias de la red.

28 RANGO DE FRECUENCIA Y POTENCIA MÁXIMA DEL DISPOSITIVO

Sistema	Rango de frecuencia	Potencia máxima emitida
GSM 900	880 - 915 MHz	32.45 dBm
GSM 1800	1710 - 1785 MHz	30.11 dBm
WCDMA Banda I	1920 - 1980 MHz	20.88 dBm
WCDMA Banda VIII	880 - 915 MHz	22.41 dBm
LTE Banda 1	1920 - 1980 MHz	21.71 dBm
LTE Banda 3	1710 - 1785 MHz	23.32 dBm
LTE Banda 7	2500 - 2570 MHz	22.76 dBm
LTE Banda 8	880 - 915 MHz	23.24 dBm
LTE Banda 20	832 - 862 MHz	23.52 dBm
Comunicación de corto alcance	2402 - 2480 MHz	5.24 dBm
Radio FM	87.5 - 108 MHz	-

29 DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE SIMPLIFICADA

Maxcom SA declara por la presente que el tipo de dispositivo de radio: Teléfono móvil MAXCOM MM34D cumple con la Directiva 2014/53/UE y la Directiva 2011/65/UE (RoHS) El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.maxcom.pl/deklaracje>

Nota: este manual es solo para fines informativos. Algunas de las funciones y opciones descritas pueden variar según el software y el país.

Si se requiere soporte técnico, recomendamos ponerse en contacto con el departamento técnico al 32 325 07 00 o enviar un correo electrónico a servis@maxcom.pl
Nuestra web: <http://www.maxcom.pl/>

Las condiciones de funcionamiento adecuadas del teléfono y la batería dependen del entorno de red local, la tarjeta SIM y el uso del teléfono.
El fabricante no se hace responsable de las consecuencias causadas por el uso incorrecto, el abuso o el incumplimiento de las instrucciones.
El fabricante se reserva el derecho de cambiar o introducir cambios sin previo aviso.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DEL REINO UNIDO
Por la presente, Maxcom S.A. declara que el tipo de equipo de radio:
El teléfono móvil MAXCOM MM34D cumple con la legislación pertinente del Reino Unido.
El texto completo de la declaración de conformidad del Reino Unido está disponible en la siguiente dirección de Internet: www.maxcom.pl/deklaracje

MAXCOM SA
Towarowa 23a
43-100 Tychy
Poland
tel.: 32 327 70 89
www.maxcom.pl
e-mail: office@maxcom.pl

MM34D_EN Ver 05_12_2024

